



Rada  
Evropské unie

Brusel 9. září 2022  
(OR. en)

12244/22

---

---

Interinstitucionální spis:  
2022/0268(NLE)

---

---

PECHE 307

## NÁVRH

Odesílatel:	Martine DEPREZOVÁ, ředitelka, za generální tajemnici Evropské komise
Datum přijetí:	9. září 2022
Příjemce:	Generální sekretariát Rady
Č. dok. Komise:	COM(2022) 448 final
Předmět:	Návrh NAŘÍZENÍ RADY, kterým se mění nařízení Rady (EU) 2022/109, kterým se pro rok 2022 stanoví rybolovná práva ve vodách Unie a rybolovná práva, jimiž disponují rybářská plavidla Unie v některých vodách mimo Unii, pro některé rybí populace a skupiny rybích populací, pokud jde o sardel obecnou

Delegace naleznou v příloze dokument COM(2022) 448 final.

---

Příloha: COM(2022) 448 final



EVROPSKÁ  
KOMISE

V Bruselu dne 9.9.2022  
COM(2022) 448 final

2022/0268 (NLE)

Návrh

**NAŘÍZENÍ RADY,**

**kterým se mění nařízení Rady (EU) 2022/109, kterým se pro rok 2022 stanoví rybolovná práva ve vodách Unie a rybolovná práva, jimiž disponují rybářská plavidla Unie v některých vodách mimo Unii, pro některé rybí populace a skupiny rybích populací, pokud jde o sardel obecnou**

## DŮVODOVÁ ZPRÁVA

### 1. SOUVISLOSTI NÁVRHU

- **Odůvodnění a cíle návrhu**

Nařízení Rady (EU) 2022/109<sup>1</sup> stanoví pro rok 2022 rybolovná práva ve vodách Unie a rybolovná práva, jimiž disponují plavidla Unie v některých vodách mimo Unii, pro některé rybí populace. Tato rybolovná práva jsou během období, v němž se uplatňují, několikrát změněna tak, aby zohledňovala nejnovější vědecká doporučení a vývoj.

- **Soulad s platnými předpisy v této oblasti politiky**

Navrhovaná opatření jsou v souladu s cíli společné rybářské politiky (SRP).

- **Soulad s ostatními politikami Unie**

Navrhovaná opatření jsou v souladu s ostatními politikami Unie, zejména s politikami v oblasti životního prostředí.

### 2. PRÁVNÍ ZÁKLAD, SUBSIDIARITA A PROPORCIONALITA

- **Právní základ**

Právním základem tohoto návrhu je čl. 43 odst. 3 Smlouvy o fungování Evropské unie (SFEU).

- **Subsidiarita**

Návrh spadá do výlučné pravomoci Unie v souladu s čl. 3 odst. 1 písm. d) SFEU. Zásada subsidiarity se proto neuplatní.

- **Proporcionalita**

Návrh přiděluje členským státům rybolovná práva v souladu s cíli nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 1380/2013 o společné rybářské politice<sup>2</sup>. Podle článků 16 a 17 nařízení (EU) č. 1380/2013 musí členské státy rozhodnout, jakým způsobem mají být rybolovná práva, která mají k dispozici, přerozdělena plavidlům plujícím pod jejich vlajkou v souladu s určitými kritérii pro přidělování rybolovných práv. Členské státy mají proto v rámci zvoleného sociálně-ekonomického modelu pro využívání rybolovných práv, která mají k dispozici, při rozdělování přidělených celkových přípustných odlovů (TAC) nezbytný prostor pro uvážení.

- **Volba nástroje**

Nařízení Rady.

---

<sup>1</sup> Nařízení Rady (EU) 2022/109 ze dne 27. ledna 2022, kterým se pro rok 2022 stanoví rybolovná práva ve vodách Unie a rybolovná práva, jimiž disponují rybářská plavidla Unie v některých vodách mimo Unii, pro některé rybí populace a skupiny rybích populací (Úř. věst. L 21, 31.1.2022, s. 1).

<sup>2</sup> Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 1380/2013 ze dne 11. prosince 2013 o společné rybářské politice, o změně nařízení Rady (ES) č. 1954/2003 a (ES) č. 1224/2009 a o zrušení nařízení Rady (ES) č. 2371/2002 a (ES) č. 639/2004 a rozhodnutí Rady 2004/585/ES (Úř. věst. L 354, 28.12.2013, s. 22).

### 3. VÝSLEDKY HODNOCENÍ *EX POST*, KONZULTACÍ SE ZÚČASTNĚNÝMI STRANAMI A POSOUZENÍ DOPADŮ

- **Hodnocení ex post / kontroly účelnosti platných právních předpisů**

Nevztahuje se na tento návrh.

- **Konzultace se zúčastněnými stranami**

Komise konzultovala zúčastněné strany, zejména prostřednictvím poradních sborů, a členské státy v otázce jejich přístupu k různým návrhům týkajícím se rybolovných práv na základě každoročního sdělení Komise *Cesta k udržitelnějšímu rybolovu v EU: aktuální stav a hlavní směry pro rok 2022*.

V reakcích na výše uvedené každoroční sdělení vyjádřily zúčastněné strany své názory na hodnocení stavu zdrojů ze strany Komise a na vhodnou reakci řízení. Komise při formulaci tohoto návrhu vzala tyto reakce v úvahu.

- **Sběr a využití výsledků odborných konzultací**

Komise konzultovala s Mezinárodní radou pro průzkum moří (ICES) metodiku, která má být použita. Vědecké doporučení ICES je založeno na rámci vypracovaném jejími odbornými skupinami a rozhodovacími orgány a vydává se v souladu s rámcovou dohodou o partnerství s Komisí.

- **Posouzení dopadů**

Oblast působnosti nařízení Rady (EU) 2022/109 je vymezena čl. 43 odst. 3 SFEU.

- **Účelnost právních předpisů a zjednodušení**

Nevztahuje se na tento návrh.

- **Základní práva**

Nevztahuje se na tento návrh.

### 4. ROZPOČTOVÉ DŮSLEDKY

Navrhovaná opatření nebudou mít žádné rozpočtové důsledky.

### 5. OSTATNÍ PRVKY

Sardel obecná (*Engraulis encrasicolus*) v divizi ICES 9a je krátce žijící druh s velkým meziročním kolísáním populací, u něhož rybolov do značné míry závisí na třídě v nadcházejícím roce. ICES proto v červnu poskytuje vědecké doporučení pro období řízení od 1. července do 30. června následujícího roku. Tím se zajistí, že vědecké doporučení ICES je založeno na nejlepším možném posouzení ročního přírůstku tohoto krátce žijícího druhu.

Nařízení Rady (EU) 2022/109 ve znění nařízení Rady (EU) 2022/1091<sup>3</sup> stanoví prozatímní celkový TAC sardele obecné v podoblastech ICES 9 a 10 a ve vodách Unie Výboru pro rybolov ve středovýchodním Atlantiku (CECAF) 34.1.1 na období od 1. července 2022 do 30. září 2022, dokud nebude zveřejněno vědecké doporučení ICES na období od 1. července 2022

---

<sup>3</sup> Nařízení Rady (EU) 2022/1091 ze dne 30. června 2022, kterým se mění nařízení (EU) 2022/109, kterým se pro rok 2022 stanoví rybolovná práva ve vodách Unie a rybolovná práva, jimiž disponují rybářská plavidla Unie v některých vodách mimo Unii, pro některé rybí populace a skupiny rybích populací (Úř. věst. L 176, 1.7.2022, s. 5).

do 30. června 2023, a umožňuje pokračování rybolovu. Prozatímní TAC ve výši 10 061 tun vychází z úlovků ve třetím čtvrtletí roku 2021.

V návaznosti na vydání vědeckého doporučení ICES<sup>4</sup> pro uvedenou populaci dne 17. června 2022 by měl být stanoven konečný TAC na období od 1. července 2022 do 30. června 2023. TAC by měl být stanoven na úrovni 15 777 tun, což je množství uvedené ve zmíněném vědeckém doporučení ICES.

---

<sup>4</sup> <https://doi.org/10.17895/ices.advice.19447751>

Návrh

**NAŘÍZENÍ RADY,**

**kterým se mění nařízení Rady (EU) 2022/109, kterým se pro rok 2022 stanoví rybolovná práva ve vodách Unie a rybolovná práva, jimiž disponují rybářská plavidla Unie v některých vodách mimo Unii, pro některé rybí populace a skupiny rybích populací, pokud jde o sardel obecnou**

RADA EVROPSKÉ UNIE,

s ohledem na Smlouvu o fungování Evropské unie, a zejména na čl. 43 odst. 3 této smlouvy, s ohledem na návrh Evropské komise,

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) Nařízení Rady (EU) 2022/109<sup>5</sup> stanoví pro rok 2022 rybolovná práva ve vodách Unie a rybolovná práva, jimiž disponují rybářská plavidla Unie v některých vodách mimo Unii, pro některé rybí populace a skupiny rybích populací.
- (2) Nařízení (EU) 2022/109 ve znění nařízení Rady (EU) 2022/1091<sup>6</sup> stanoví prozatímní celkový přípustný odlov (TAC) sardele obecné (*Engraulis encrasicolus*) v podoblastech Mezinárodní rady pro průzkum moří (ICES) 9 a 10 a ve vodách Unie Výboru pro rybolov ve středovýchodním Atlantiku (CECAF) 34.1.1 na období od 1. července 2022 do 30. září 2022, dokud nebude zveřejněno vědecké doporučení ICES na období od 1. července 2022 do 30. června 2023, a umožňuje pokračování rybolovu. V návaznosti na vydání uvedeného doporučení dne 17. června 2022 by měl být stanoven konečný TAC na období od 1. července 2022 do 30. června 2023. TAC by měl být stanoven na úrovni 15 777 tun uvedené ve zmíněném doporučení.
- (3) Nařízení (EU) 2022/109 by proto mělo být odpovídajícím způsobem změněno.
- (4) Omezení odlovu sardele obecné v podoblastech ICES 9 a 10 a ve vodách Unie oblasti CECAF 34.1.1 by se mělo použít ode dne 1. července 2022. Touto zpětnou působností není dotčena zásada právní jistoty a ochrany legitimního očekávání, neboť příslušná rybolovná práva jsou zvýšena. Z důvodu naléhavosti by toto nařízení mělo vstoupit v platnost dnem vyhlášení v *Úředním věstníku Evropské unie*,

<sup>5</sup> Nařízení Rady (EU) 2022/109 ze dne 27. ledna 2022, kterým se pro rok 2022 stanoví rybolovná práva ve vodách Unie a rybolovná práva, jimiž disponují rybářská plavidla Unie v některých vodách mimo Unii, pro některé rybí populace a skupiny rybích populací (Úř. věst. L 21, 31.1.2022, s. 1).

<sup>6</sup> Nařízení Rady (EU) 2022/1091 ze dne 30. června 2022, kterým se mění nařízení (EU) 2022/109, kterým se pro rok 2022 stanoví rybolovná práva ve vodách Unie a rybolovná práva, jimiž disponují rybářská plavidla Unie v některých vodách mimo Unii, pro některé rybí populace a skupiny rybích populací (Úř. věst. L 176, 1.7.2022, s. 5).

PŘIJALA TOTO NAŘÍZENÍ:

*Článek 1*  
*Změna nařízení (EU) 2022/109*

Nařízení (EU) 2022/109 se mění v souladu s přílohou tohoto nařízení.

*Článek 2*

Toto nařízení vstupuje v platnost dnem vyhlášení v *Úředním věstníku Evropské unie*.

Použije se ode dne 1. července 2022.

Toto nařízení je závazné v celém rozsahu a přímo použitelné ve všech členských státech.

V Bruselu dne

*Za Radu*  
*předseda/předsedkyně*